

SERVICIOS DE TURISMO Y VIAJES

TURISMO Y VIAJES

Si hoy los viajes son mucho más fáciles que antaño, las combinaciones de billetes más adecuadas a los múltiples deseos de los turistas, las comunicaciones más rápidas y cómodas, esta abundancia de ventajas tiene por consecuencia la necesidad de que el viajero se entregue a verdaderos estudios si quiere utilizar los billetes más baratos, viajar con arreglo al mejor horario y hospedarse en los más confortables hoteles.

Nuestros servicios de turismo y viajes evitan al turista todos estos inconvenientes, trabajos y molestias. Gracias a ellos, puede obtener el máximo de ventajas por el mínimo de gastos, y viajar al abrigo de los contratiempos de todo orden que le asaltarían si emprendiera su excursión confiado en sus fuerzas propias.

La confianza con que nos honran nuestros lectores nos obliga a hacer cada día nuevos esfuerzos y sacrificios, que redunden en ventaja de ellos y del turismo en general.

Diariamente revisamos los informes que recibimos de todas partes, estudiamos combinaciones nuevas, contestamos las observaciones que se nos hacen y perfeccionamos nuestros servicios con todo esmero y cuidado.

Leyendo este folleto comprenderán nuestros lectores que nuestro deseo es complacerles en la medida de lo posible, y que acudiendo a nosotros hallarán ventajas y facilidades que les harán gratos los viajes y les evitarán todo perjuicio y toda incomodidad.

VIAJES A "FORFAIT"

organizados para familias, novios, Sociedades, grupos escolares, etc.
(Véase página 6.^a)

Nuestras grandes excursiones acompañadas

HEMEROTECA MUNICIPAL
MADRID

Como todos los años desde 1905, ofrecemos a nuestros lectores encantadoras excursiones, que permiten visitar los más bellos países en condiciones ventajosísimas, bajo la dirección de representantes competentes que ponen siempre su buena voluntad y experiencia a la disposición de los turistas.

VIAJES A EGIPTO

ITINERARIO

MADRID, BARCELONA, MARSELLA, ALEJANDRIA, EL CAIRO (las Pirámides), MENFIS, SAKKARA, EL NILO, BENIHASSAN, ASSIUT, ABYDOS, LUXOR, EL VALLE DE LOS REYES, TEBAS, ASSUAN (la isla Elefantina), LUXOR, EL CAIRO, ALEJANDRIA, MARSELLA, BARCELONA, MADRID

PROGRAMA

21 de enero.—Salida de Madrid por la mañana. Almuerzo y cena en coche restaurant. Noche en Barcelona.

22 de enero.—Viaje de Barcelona a Marsella. Almuerzo y cena en el tren. Noche en Marsella.

23 de enero.—Embarque a bordo de uno de los magníficos vapores de las Mensajerías Marítimas para Alejandria.

28 de enero.—Llegada a Alejandria, desembarco y visita de la ciudad en coche. Por la tarde viaje en ferrocarril de Alejandria al Cairo. Cena y noche en el Cairo.

29 y 30 de enero.—Estancia en el Cairo. Visita de la ciudad y excursión a las Pirámides (se terminará la visita al regresar del alto Egipto).

31 de enero.—Salida para el alto Egipto en uno de los barcos turis-

tas, magníficos buques contruidos exclusivamente para la navegación por el Nilo. Excursión a Menfis y Sakkara.

1.º de febrero.—Navegación.

2 de febrero.—Excursión a Beni-Hassan y visita de las principales tumbas.



3 de febrero.—Visita de los mercados y bazares de Assiut.

4 de febrero.—Navegación.

5 de febrero.—Excursión a Abydos y visita de los templos.

6 de febrero.—Visita del gran templo de Denderah y llegada por la tarde a Luxor.

7 de febrero.—Visita de los templos de Karnak y Luxor.

8 de febrero.—Excursión en el Valle de los Reyes. Visita del templo de Koorneh, las tumbas de los Reyes, el templo de Deir-el-Bahari, etc.

9 de febrero.—Excursión a Tebas, visita de los colosos de Memnon, los templos de Ramsés y de Medinet Habou, etc. Salida de Luxor por la mañana por barco turista. Visita del templo de Esneh.

10 de febrero.—Visita del templo de Edfú y de Komombo. Llegada a Assuan por la tarde.

11 de febrero.—Visita de Assuan y de la isla Elefantina.

12 de febrero.—Excursión a la Presa del Nilo y a la isla de Filé.

13 de febrero.—Estancia en Assuan.

14 de febrero.—Viaje de Assuan a Luxor.

15 de febrero.—Estancia en Luxor y salida por la noche (camas reservadas) para El Cairo.

16 de febrero.—Por la mañana llegada a El Cairo. Continuación de la visita.

17 y 18 de febrero.—Continuación de la visita del Cairo.

19 de febrero.—Viaje del Cairo a Alejandría y embarque para Marsella.

25 de febrero.—Llegada a Marsella, desembarco. Tarde y noche en Marsella.

26 de febrero.—Viaje de Marsella a Barcelona, almuerzo en coche restaurant y llegada a Barcelona para cenar y dormir.

27 de febrero.—Viaje de Barcelona a Madrid, almuerzo y cena en coche restaurant; llegada a Madrid por la noche.

PRECIO: 7.000 PESETAS
por persona en primera clase, todo comprendido.

VIAJE COMPLEMENTARIO

A

PALESTINA

VISITA A LOS SANTOS
LUGARES

JERUSALEN, BELEN, JERICO,
EL JORDAN, EL HUERTO DE
LOS OLIVOS, PORT-SAID

PROGRAMA

19 de febrero.—Salida del Cairo por la noche (camas reservadas).

20 de febrero.—Por la mañana llegada a Jerusalén. Por la tarde visita al Santo Sepulcro y excursión a Belén.

21 de febrero.—Salida en automóvil para Jericó y excursión al mar Muerto y al Jordán.

22 de febrero.—Regreso por la mañana a Jerusalén y por la tarde continuación de la visita de la población.

23 de febrero.—En Jerusalén. Continuación de la visita.

24 de febrero.—Excursión en automóvil al Huerto de los Olivos.

25 de febrero.—Estancia en Jerusalén y continuación de la visita.

26 de febrero.—Salida por la mañana, en ferrocarril para Port-Said, adonde se llega por la tarde.

27 de febrero.—Por la mañana visita de Port-Said y por la tarde viaje hasta El Cairo.

Del 28 de febrero al 2 de marzo. Estancia en El Cairo.

3 de marzo.—Viaje del Cairo a Alejandría. Visita de la ciudad.

4 de marzo.—Embarque en Alejandría para Marsella.

10 de marzo.—Llegada a Marsella. Tarde y noche en Marsella.

11 de marzo.—Viaje de Marsella a Barcelona, almuerzo en el tren. Llegada a Barcelona para cenar y dormir.

12 de marzo.—Viaje de Barcelona a Madrid. Almuerzo y cena en el tren. Llegada a Madrid por la noche.

PRECIO: 2.250 PESETAS
por persona en primera clase, todo comprendido.

GRAN EXCURSION

La Costa Azul :: Carnaval de Niza

SALIDA, el 24 de febrero.—REGRESO, el 10 de marzo.

PRECIO en primera clase: desde MADRID, 850 pesetas.

Desde CERBERE hasta IRUN, 650 pesetas.

Todo comprendido.

ITINERARIO

MADRID, BARCELONA, CERBERE, MARSELLA, NIZA, LA TURBIE, MENTON, MONACO, MONTECARLO, BEAULIEU, VILLEFRANCHE, CANNES, SAN RAFAEL, EL ESTEREL, MARSELLA, CARCASONA, TOULOUSE, LOURDES, IRUN, MADRID

PROGRAMA

Domingo 24 de febrero.—Salida de Madrid por el rápido de la mañana, almuerzo y cena en coche restaurant. Llegada a Barcelona para dormir.

Lunes 25 de febrero.—Después del desayuno, salida para Marsella, almuerzo en el tren, reunión en Cerbère de cuantos quieran empezar el viaje por dicha estación. Salida a las dos, cena en el tren y llegada a Marsella para dormir.

Martes 26 de febrero.—En Marsella. Por la mañana descanso, por la tarde paseo en coche, el puerto viejo y la Joliette, la catedral nueva, el fuerte viejo de San Nicolás, el castillo del Faro, la ruta de la Cornisa, la Concha de los Catalanes, la playa del Prado, el parque Borelli, el palacio de Longchamp, etcétera.

Miércoles 27 de febrero.—Por la mañana salida de Marsella, almuerzo en coche restaurant y llegada a Niza por la tarde.

Jueves 28 de febrero.—Mañana libre. Por la tarde batalla de flores en el paseo de los Ingleses. (Localidades reservadas en las tribunas para nuestros turistas.) Por la no-

che primer Vegliene en el teatro de la Opera. (Entradas y disfraces a cargo de los turistas.)



Viernes 29 de febrero.—Excursión en autocar a Menton por la gran Cornisa. Parada en La Turbie para gozar del panorama sobre Montecarlo, Mónaco e Italia. Regreso por Montecarlo, donde se visitará el casino y los jardines, Beaulieu, Villefranche. Llegada a Niza por la tarde.

Sábado 1.º de marzo.—Excursión en autocar a Saint Rafael, por Cannes y la Cornisa de Oro. Almuerzo en San Rafael. Regreso a Niza pasando por el Esterel.

Domingo 2 de marzo.—Mañana libre. Por la tarde gran Corso Carnavalesco. (Localidades en las tribunas serán reservadas a nuestros turistas.) Por la noche gran Redoute amapola y negro en el Casino Municipal. (Entradas y disfraz a cargo de los turistas.)

Lunes 3 de marzo.—Día libre en Niza.

Martes 4 de marzo.—CARNIVAL.—Mañana libre. Por la tarde, segundo corso carnavalesco. (Localidades reservadas para nuestros turistas.) Por la noche, segundo Veglione en el teatro de la Opera. (Entradas y disfraz a cargo de los turistas.)

Miércoles 5 de marzo.—Después del almuerzo, salida para Marsella. Llegada, para cenar. Noche en Marsella.

Jueves 6 de marzo.—Salida de Marsella para Carcasona. Almuerzo en coche restaurant. Visita de la famosa Cité, maravilloso ejemplar de arquitectura militar de la Edad Media. Cena en la Cité y salida para Toulouse, donde se hará noche.

Viernes 7 de marzo.—Mañana, en Toulouse, que se visitará en coche: la iglesia San Serín, Nuestra Señora del Taur, el Capitolio, el Torreón, Catedral San Esteban, Nuestra Señora de la Dalbade, la Daurade, etc.

Después del almuerzo, conducción en coche a la estación y salida para Lourdes. Llegada, para cenar.

Sábado 8 de marzo.—En Lourdes. Visita del Castillo Viejo, la iglesia del Rosario, la gruta de Massabielle, la casa de Bernadeta, etc.

Domingo 9 de marzo.—Mañana, en Lourdes. Después del almuerzo, salida para España.

Cambio de tren en Irún y despedida de los turistas que terminen en este punto. Cena en el tren.

Lunes 10 de marzo.—Llegada a Madrid por la mañana.

ADVERTENCIA

Los gastos de carácter personal, como vino, té, café, licores, aguas minerales, etc., quedan por cuenta de los turistas.

Lea usted

LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA

Gran diario de la noche.

Decano de la prensa de Madrid.

AL PAIS DEL ARTE EXCURSION

:: A ITALIA ::

COMBINADA CON EL CARNAVAL EN NIZA

SALIDA, el 24 de febrero.—REGRESO, el 28 de marzo.

ITINERARIO

MADRID, BARCELONA, CERBERE, MARSELLA, NIZA, LA TURBIE, MENTON, MONACO, MONTECARLO, BEAULIEU, VILLEFRANCHE, CANNES, SAN RAFAEL, EL ESTEREL, GENOVA, ROMA, NAPOLES, RUINAS DE POMPEYA, ISLA DE CAPRI, SORRENTO, ROMA, FLORENCIA, VENECIA (Pádua), MILAN, GENOVA, MARSELLA, CARCASONA, PORT-BOU, BARCELONA Y MADRID

PROGRAMA

Domingo 24 de febrero.—Salida de Madrid para seguir el programa de la excursión a la COSTA AZUL (Carnaval de Niza) hasta el 4 de marzo inclusive.

Lunes 25 de febrero.—Reunión en Cerbère de cuantos quieran empezar el viaje desde este punto.

Miércoles 5 de marzo.—Salida de Niza por la mañana. Llegada a Vintimiglia (frontera italiana). Almuerzo en la fonda de dicha estación. Salida para Génova, adonde se llegará para cenar.

Jueves 6 de marzo.—Visita de Génova. Por la mañana, a pie, la Catedral, el Palacio Real, Ayuntamiento, la Anunciata. Por la tarde, paseo en coche y visita del famoso camposanto di Staglieno. Regreso por la circunvalación.

Viernes 7 de marzo.—Salida para Roma. Almuerzo en coche restaurant. Llegada a Roma para cenar.

Sábado 8, domingo 9, lunes 10 y martes 11 de marzo.—Estancia en Roma y visita de la ciudad mañana y tarde, en coche, con guía. (La mañana del domingo 9 quedará sin programa, para permitir de asistir a misa.)



La visita de la Ciudad Eterna se hará con arreglo al siguiente programa:

Fuente de Trevi, Quirinal, monte Esquilino, Santa María Mayor, plaza de Víctor Manuel, Templo de Minerva Médica, San Juan de Letrán, Baptisterio de Constantino, Scala Santa, Santa Cruz de Jerusalén.

Puerta Mayor, tumba de Marco Virgilio, San Lorenzo, cementerio de Campo Verano, Santa María de

los Angeles, Fuente Félix, Santa María de las Victorias, Puerta Pía, barrios nuevos, Capuchinos, Trinidad de los Montes, Academia de Francia, monte Pincio y plaza del Pueblo.

Foro de Trajano, San Pedro de los Lazos, el Coliseo, Templo de Venus y de Roma, Meta Sudante, valle Sagra, Vía Triunfal, termas de Caracalla, arco de Druso, Puerta de San Sebastián, Catacumbas, Círculo de Majencio, tumba de Cecilia Metella, acueductos, tumba de Marco Servilio IV, tumba de Séneca.

Panteón, Santa María Minerva, teatro de Marcelo, casa de Cola de Rienzi, templo de la Fortuna Viril, Puente Palatino, Isla Tiberina, Puente Cestín, Templo de Vesta, Puerta San Pedro, pirámide de Cayo Cestio, Torres de Belisario, calle de Ostienza, capilla de la Separación de San Pedro y San Pablo, Fuente Paulina, plaza Farnesio, plaza Nacional.

Iglesia de Jesús, el Capitolio y sus Museos, la Roca Tarpeya, iglesia de Araceli, Prisiones mamerinas, Foro romano, Monte Palatino, Palacio de los Césares, Arco de Tito, Foro de Nervi, Templo de Minerva, Templo de Marte y Foro de Augusto.

Puente de San Angelo, mausoleos de Augusto y Adriano, San Pedro y Vaticano (galerías y Museos).

Miércoles 12 de marzo.—Día libre en Roma, y por la tarde, salida para Nápoles. Cena en coche restaurant y llegada a Nápoles para dormir.

Jueves 13 de marzo.—En Nápoles. Por la mañana, visita a pie del Museo, San Jenaro, etc., y por la tarde, en coche, Palacio y parque de Capodimonte, Pausilipo, Solfataras, Chiaja, jardín público, etcétera.

Viernes 14 de marzo.—Excursión a Pompeya. Visita de las ruinas. Regreso a Nápoles por la tarde.

SEMANA SANTA EN ROMA

Gran excursión a la Costa Azul e Italia, con asistencia a las fiestas de la Semana Santa en Roma.

SALIDA de MADRID el 8 de abril.—SALIDA de CERBERE el 9 de abril.—REGRESO el 8 de mayo.

ITINERARIO

MADRID, BARCELONA, MARSELLA, NIZA, MONTECARLO, MENTON, GENOVA, PISA, ROMA, NAPOLES, CAPRI, SORRENTO, POMPEYA, NAPOLES, FLORENCIA, VENECIA, MILAN, TORINO, LYON, CERBERE, BARCELONA, MADRID

PRECIO desde MADRID, 2.100 pesetas primera clase.

PRECIO desde CERBERE hasta CERBERE, 1.785 pesetas.

Todo comprendido (salvo bebidas).

PROGRAMA

(Para el detalle de los servicios y la distribución del tiempo, véase el programa anterior.)

Martes 8 de abril.— Salida de Madrid. — Almuerzo y cena en coche-restaurant. — Noche en Barcelona.

Miércoles 9 de abril.—Por la mañana viaje de Barcelona a Cerbère. Almuerzo en coche-restaurant. — Reunión en Cerbère de cuantos quieran empezar el viaje por dicha estación. — Salida para Marsella, donde se hará noche.

Jueves 10 de abril.—En Marsella. Por la mañana descanso y por la tarde visita en coche.

Viernes 11 de abril.—Salida para Niza.—Almuerzo en coche-restaurant.—Llegada a Niza por la tarde.

Sábado 12 de abril.—En Niza.—Excursión en auto-car a Montecarlo y Mentón.

Domingo 13 de abril.—Ramos.—Mañana en Niza y por la tarde viaje hasta Génova.

Lunes 14 de abril.—En Génova. Visita.

Martes 15 de abril.—Salida para Pisa.—Visita y salida para Roma, donde se llegará a media noche.

Del Miércoles Santo 16 de abril hasta el domingo 20.—En Roma.—Visita detallada y asistencia a las fiestas religiosas.

Lunes 21 de abril.—Día libre.—Por la noche salida para Nápoles, donde se llegará a media noche.

Martes 22 de abril.—Estancia en Nápoles.—Visita de la población.

Miércoles 23 de abril.—Embarque por la mañana para Capri.—Almuerzo en Capri.—Embarque para Sorrento, de donde se regresará a Nápoles.

Jueves 24 de abril.—Excursión a Pompeya.—Visita de las ruinas y regreso a Nápoles.

Viernes 25 de abril.—Estancia en Nápoles y excursión al Vesubio.

Sábado 26 de abril.—Viaje de Nápoles a Florencia.

Domingo 27 y lunes 28 de abril.—Estancia en Florencia.—Visita.



Martes 29 de abril.—Viaje de Florencia a Venecia.

Miércoles 30 de abril y jueves 1.º de mayo.—Estancia en Venecia.—Visita.

Viernes 2 de mayo.—Por la mañana, viaje a Milán.—Tarde, visita.

Sábado 3 de mayo.—Continuación de la visita de Milán y excursión a la Cartuja de Pavía.

Domingo 4 de mayo.—Viaje a Torino.—Tarde, visita.

Lunes 5 de mayo.—Viaje de Torino a Lyon por el Mont Cenis.

Martes 6 de mayo.—En Lyon.—Visita por la mañana. Y por la tarde, salida para Narbona, donde se hará noche.

Miércoles 7 de mayo.—Viaje de Narbona a Barcelona y Madrid.—Almuerzo y cena en coche.—Restaurant.—Llegada a Cerbère por la tarde.—Despedida de los turistas que terminen en este punto.

Jueves 8 de mayo.—Llegada a Madrid por la mañana.

Sábado 15 de marzo.—Excursión en barco a Capri. Visita de la Gruta Azul, y después del almuerzo, salida para Sorrento y Nápoles, adonde se llegará para cenar.

Domingo 16 de marzo.—Viaje de Nápoles a Florencia.

Lunes 17 de marzo.—Mañana libre. Por la tarde, paseo en coche al Viale dei Calli. Regreso por las Cascinas.

Martes 18 de marzo.—Visita de Florencia. Mañana, a pie, el Palacio Pitti y la Galería de los Uffizi. Tarde, en coche, el Palacio Vecchio, la tumba de los Médicis, la iglesia de la Anunciata y Santa Cruz.

Miércoles 19 de marzo.—Por la mañana, salida de Florencia. Llegada a Venecia, por la tarde.

Jueves 20 de marzo.—Visita de Venecia, con guía: mañana, a pie, San Marcos, el Palacio Ducal, las Prisiones, el Puente de los Suspiros, etc.

Por la tarde, paseo en góndola. Visita de la iglesia dei Frari, Puente del Rialto, etc.

Viernes 21 de marzo.—Estancia libre en Venecia. (Visita facultativa a Padua.)

Sábado 22 de marzo.—Mañana libre, y por la tarde, viaje de Venecia a Milán.

Domingo 23 de marzo.—Visita de Milán. Por la mañana, a pie, la catedral, la Galería Humberto, La Cena. Por la tarde, paseo en coche.

Lunes 24 de marzo.—Mañana libre, y por la tarde, salida para Génova. Cena y noche en Génova.

Martes 25 de marzo.—Viaje de Génova a Marsella. Almuerzo en coche restaurant. Cena en el tren y llegada a Marsella para dormir.

Miércoles 26 de marzo.—Salida de Marsella para Carcasona. Almuerzo en coche restaurant. Llegada a Carcasona y visita de la famosa Cité, curiosa ciudad de la Edad Media. Cena y noche en Carcasona.

Jueves 27 de marzo.—Mañana, en Carcasona, y por la tarde, salida para Madrid. Cena en coche restaurant.

Cambio de tren en Barcelona.

Viernes 28 de marzo.—Llegada a Madrid por la mañana.

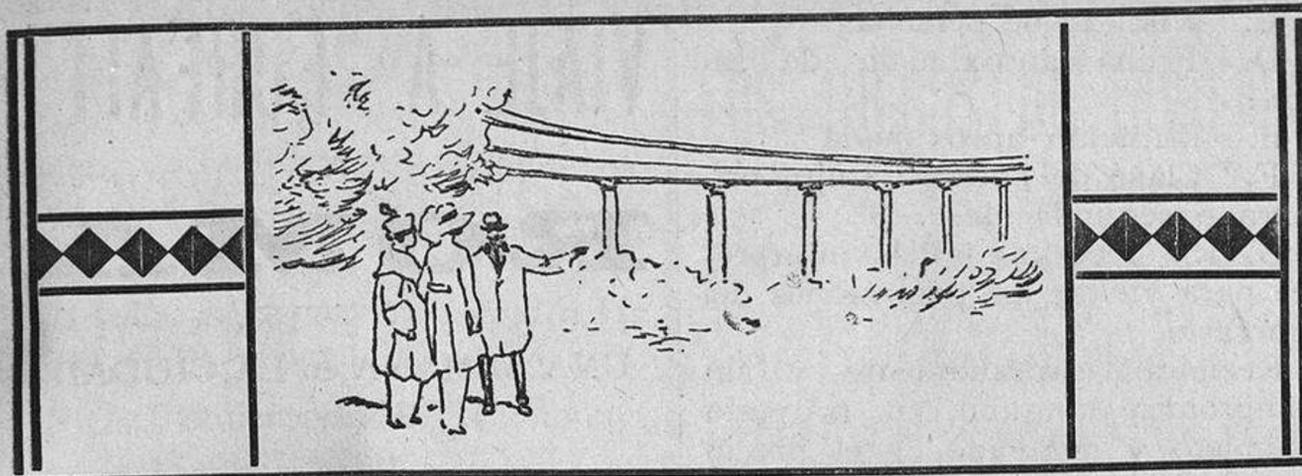
Precios en primera clase.

Desde Madrid, 2.250 pesetas.

Desde Cerbère, 1.925 —

Todo comprendido.

(Los gastos de carácter personal, como vino, té, licores, aguas minerales, etc., quedan por cuenta de los turistas.)



EXCURSION DE PRIMAVERA A PARIS VERSALLES Y FONTAINEBLEAU

(facultativamente VERDUN)

PROGRAMA

17 de mayo.—Salida de Madrid por la mañana.—Almuerzo y cena en coche-restaurant.—Llegada a Hendaya por la noche.—Reunión en Hendaya de cuantos quieran empezar el viaje desde este punto.

18 de mayo.—Llegada a París al medio día.—Traslado en automóvil a los hoteles.—Por la tarde, salida a pie.—Visita del Museo del Louvre.

19 de mayo.—Mañana en car automóvil.—Avenida de la Opera.—Las Tullerías.—Plaza de la Concordia.—Campos Elíseos.—Estrella.—Tumba del Soldado Desconocido.—Bosque de Bolonia.—Trocadero.—Corso Alberto I.—La Concordia.—La Magdalena.—Tarde: Grandes bulevares.—Puertas San Dionisio y San Martín.—Plazas de la República y de la Bastilla.—Calle de Rivoli.—San Gervasio.—San Germán el Auxerrois.—El Louvre.

20 de mayo.—Excursión en auto car a Versalles por las orillas del Sena, Sevres, Saint Cloud, visita del Palacio.—Regreso por la Malmaison.

21 de mayo.—Excursión en auto car a Fontainebleau.—Visita.

22 de mayo.—Mañana en car automóvil.—Sagrado Corazón y calles antiguas de Montmartre.—Por la tarde, en automóvil.—Inválidos.—Tumba de Napoleón I.—Torre Eiffel.

23 de mayo.—Mañana en automóvil.—Museo de Cluny.—La Sorbona.—Tumba de Richelieu.—Tarde en auto.—San Germán de los Prados.—San Sulpicio.—Fuente de María Médicis.—El Panteón.—San Esteban del Monte.

24 de mayo.—Día libre.—Excursión facultativa a Verdún en ferrocarril.—Visita de los campos de batalla en car automóvil.

25 de mayo.—Mañana libre, y por la tarde, transporte en automóvil a la estación.—Salida para España.

26 de mayo.—Por la mañana, llegada a la frontera.—Almuerzo y cena en coche restaurant.—Llegada a Madrid por la noche.

PRECIOS 327

Desde Madrid

Primera clase..... 600 pesetas.

Segunda clase..... 530 —

Desde Hendaya

Primera clase..... 450 —

Segunda clase..... 410 —

EXCURSION FACULTATIVA A VERDUN

Primera clase, 140 francos franceses.

En estos precios comprendemos:

1.º Los billetes de ferrocarriles y suplementos butacas.

2.º Transporte en ómnibus desde la estación al hotel y viceversa.

3.º Comidas en C. Restaurant.

4.º Gastos de hoteles: habitación, tres comidas, propinas, etcétera.

5.º Visitas y excursiones en car automóvil.

6.º Entradas, propinas y gastos de guardarropa en los monumentos.

7.º Representante de nuestra casa que acompañará a los excursionistas desde la salida hasta el regreso, encargándose de todos los detalles de la excursión.

(El vino, café, licores, aguas minerales, quedan por cuenta de los turistas.)

CONGRESO EUCARISTICO AMSTERDAM

JULIO 1924

PEREGRINACIONES, TRENES
ESPECIALES, HOSPEDAJE

Dirigirse a nuestros servicios de turismo.

Arenal, 1, principal.—Madrid.

No debe usted viajar nunca sin previamente pedir informes, programas y presupuestos, etc., etc., a los Servicios de Turismo y Viajes de "La Correspondencia de España", Arenal, 1, pral., Madrid, que se le remitirán gratuitamente

VIAJES A «FORFAIT»

Nuestros viajes a «forfait» (estrictamente privados) convienen a los que prefieren viajar aisladamente: familias, grupo íntimo, novios, etcétera, aprovechando todas las ventajas de las excursiones acompañadas.

¿Qué es un viaje a «forfait»?

Es un viaje cuyo presupuesto fijado de antemano, encierra todos los gastos de transporte, hospedaje, visitas, excursiones, guías, etc.

Las ventajas de un viaje a «forfait» son, entre otras, tener un programa bien estudiado, y saber antes de la salida lo que cuesta su realización, evitándose así sorpresas desagradables y gastos inútiles.

Antes de la partida, entregamos nosotros los billetes de ferrocarriles, barcos, etc.; los cupones para los hoteles, servicios de coches y guías, un programa horario con todas las indicaciones necesarias para que el viaje sea hecho en las mejores condiciones.

Dicho programa detalla:

- 1.º Las horas de salida y de llegada.
- 2.º Los sitios y horas donde se debe cambiar de tren, donde hay aduanas, donde se debe comer, ya en fondas, ya en vagones-restaurants.
- 3.º Los nombres y direcciones de los hoteles donde han sido reservadas las habitaciones y encargadas las comidas, y cuyos coches aguardan en las estaciones la llegada de nuestros viajeros.
- 4.º Las horas en las cuales los guías de cada localidad se presentan a nuestros clientes, con coches o automóviles para enseñarles lo más notable y acompañarles en sus excursiones.
- 5.º Enumeración de todas las curiosidades dignas de ser visitadas y admiradas.

Los precios son calculados con arreglo a la categoría de los hoteles escogidos. Si en el curso del viaje algunos servicios no son utilizados, nosotros reembolsamos, al regreso del viaje, del importe de éstos, según comprobante. Las personas deseadas de recibir un proyecto de viaje a «forfait» deben indicarnos:

- A. Los puntos que desean visitar?
- B. La clase del billete?

- C. Número de personas?
- D. Fecha aproximada de salida?
- E. Duración aproximada?
- F. Clase de hoteles: Lujo, primera o segunda clase.
- G. Si necesitan guías intérpretes para visitar las poblaciones del itinerario.

Recibirán gratuitamente y sin compromiso ninguno, un proyecto completo y detallado, y el precio exacto, merced al cual podemos nosotros encargarnos de la organización del viaje.

NUESTROS VIAJES A «FORFAIT»

MUCHAS VECES IMITADOS
PERO NUNCA IGUALADOS

realizan el ideal de los viajes, pues son hechos con el máximo de «comfort» y el mínimo de gastos.

ORGANIZAMOS VIAJES

A «FORFAIT»

a todas partes, y damos a continuación dos modelos de viajes particulares a «forfait», a

PARIS Y A ROMA

UNA SEMANA EN PARIS

Viaje en primera clase desde la frontera!

Hospedaje en hotel inmejorable!
Automóvil particular cada día!
Propinas, etc., en fin, todo comprendido para

1 persona	1.920 francos.
2 »	2.600 »
3 »	3.270 »
4 »	3.920 »

PEDID EL PROGRAMA ESPECIAL

Servicios de Turismo de
LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA
Arenal, 1, principal, MADRID

¡Asegure su equipaje!

Informes
en nuestros servicios de
Turismo.

VIAJE A «FORFAIT»

A

ROMA

UNA SEMANA en LA CIUDAD
ETERNA, casi de
balde.

REGRESANDO por LOURDES

Ofrecemos este viaje a título de propaganda y para poner al alcance del mayor número posible de turistas la visita de la Ciudad Eterna.

Cada cual podrá escoger la fecha de salida que más le convenga, pues no se trata de excursión numerosa, sino de viajes particulares, que organizaremos para dos turistas (mínimum) o más.

PROGRAMA

Primer día.—Salida de Madrid por la mañana. Almuerzo y cena en coche restaurant. Llegada a Barcelona para dormir. Transporte en coche al hotel.

Segundo día.—Desayuno y conducción en coche a la estación. Almuerzo en el tren. Cambio de tren en Cerbère. Cena en ruta y llegada a Marsella para dormir. Transporte en coche al hotel.

Tercer día.—Descanso en Marsella. Por la noche, conducción en ómnibus a la estación. Salida para Italia.

Cuarto día.—Por la mañana: Cambio de tren en Génova. Desayuno y almuerzo en el tren. Llegada a Roma para cenar. Transporte en coche al hotel.

5.º, 6.º, 7.º, 8.º, 9.º, 10.º, 11.º días
Estancia en Roma. Durante esta estancia, cinco días serán consagrados a la visita de la población en coche y bajo la dirección de uno de los «ciceroni» más competentes.

11 día.—Por la noche, conducción en coche a la estación. Salida de Roma para Francia.

12 día.—Cambio de tren en Génova. Almuerzo en el tren. Cena en ruta. Llegada a Marsella para dormir. Transporte en coche al hotel.

13 día.—Después del desayuno: Conducción en coche a la estación. Salida de Marsella para Lourdes. Almuerzo en el tren. Cena en ruta. Llegada a Lourdes para dormir. Coche para ir al hotel.

14 día.—En Lourdes.

15 día.—Después del desayuno. Conducción en coche a la estación. Salida de Lourdes para España. Almuerzo en la fonda de Irún. Cambio de tren, y por la tarde salida para Madrid. Cena en ruta.

16 día.—Llegada a Madrid a las siete de la mañana.

PRECIO por persona (mínimum 2 personas) desde Madrid:

- 1.^a clase 1.100 pesetas
- 2.^a clase 820 »
- 3.^a clase 625 »

desde Cerbère, hasta Irún:

- 1.^a clase 960 pesetas
- 2.^a clase 710 »
- 3.^a clase 530 »

COMPRIENDIENDO

- 1.^o Billetes de ferrocarriles.
- 2.^o Butacas (primera clase).
- 3.^o Omnibus desde las estaciones a los hoteles y viceversa.
- 4.^o Gastos de hoteles: a) habitación; b) desayuno, almuerzo y cena; c) propinas al personal; d) tasas e impuestos.
- 5.^o Guía - intérprete en Roma durante cinco días y visita en coche. Entradas y propinas en los monumentos.
- 6.^o Un carnet-programa claramente detallado día por día, indicando, además de los horarios de los trenes y los nombres y direcciones de los hoteles, todos los datos necesarios para la buena marcha del viaje.

Advertencia.—Las comidas en ruta, coches restaurants, fondas, etc..., así como también las bebidas en los hoteles, quedan por cuenta de los turistas.

ROMA!!!

SUEÑO DORADO

YA REALIZABLE

EXPRINTER

2, RUE SCRIBE

PARIS

Banca :: Viajes :: Turismo

Corresponsales nuestros en París.

LOS JUEGOS DE INVIERNO

DE LA VIII^a OLIMPIADA EN CHAMONIX

PROGRAMA

Enero 25.—Ceremonia de apertura.

26.—10 h. 30 y 14 h., patinaje, viraje (5.000 metros) y curling.

27.—10 h. 30, patinaje (1.500 metros) y curling; 14 h., patinaje (10.000 m.) y curling.

28.—10 h. 30, hockey y curling; 11 h. 30, patinaje, figuras obligatorias (señoras); 14 h., hockey y curling.

29.—8 h., ski, carrera militar sobre 20 a 30 kilómetros, con tiro; 10 h. 30 y 14 h. 30, hockey y curling; 14 h. 30, patinaje, figuras obligatorias (caballeros); 14 h., figuras libres (señoras).

30.—10 h. 30 y 14 h. 30, hockey y curling; 14 h., patinaje, figuras libres (caballeros).

31.—8 h., ski, carrera de gran fondo (50 kilómetros); 10 h. 30 y 14 h. 30, hockey y curling; 14 h., patinaje, concurso por parejas.

Febrero 1.^o—10 h. 30 y 14, hockey y curling.

2.—8 h., ski, carrera de fondo (12 y 18 kilómetros), y primera prueba de la carrera combinada (fondo y salto), misma distancia; 9 h. 30, carrera de bobsleigh (primero y segundo partidos); 14 h. 30, demostración de ski-kjøering; 21 h., fiesta de noche sobre la pista de patines.

3.—9 h. 30, carrera de bobsleigh (tercero y cuarto partidos); 14 h., demostración de spark-støetting.

4.—9 h., demostración de luges; 9 h. 30, ski, concurso de salto y segunda prueba de la carrera combinada; 14 h., ski, continuación de concursos de salto; 21 h., fiesta sobre la pista de patines.

5.—Clausura de los Congresos; proclamación de los resultados y reparto de premios.

Informes gratuitos

Con mucho gusto daremos verbalmente o por correspondencia toda clase de informes que necesiten nuestros lectores.

LONDRES

Exposición del IMPERIO BRITANICO

Abril-octubre.—Año 1924

En el Parque de Wembley, distante algunos minutos de Londres, tendrá lugar de abril a octubre la Exposición del Imperio británico, en la que participarán todos los Dominios y Colonias que integran el inmenso Imperio británico.

Esta imponente manifestación atraerá a Londres a muchos viajeros, y organizaremos para nuestros lectores excursiones colectivas y viajes particulares, para permitirles visitar tan hermosa Exposición.

GUIA DEL TURISTA

Reina Victoria Hotel

VALENCIA

SAVOY Hotel

Paseo del Prado, 26.—Madrid. Cien habitaciones, con baño y teléfono.

HOTEL DE L'EUROPE

LUCERNA

Hotel BRISTOL

ROMA

Situación ideal :: Confort moderno

Grand PALACE HOTEL

LUGANO.

HOTEL NEGRESCO

NIZA

GRAND HOTEL ROYAL

NAPLES



El tiempo
resbala
insensiblemente

sin dejar huellas
ni arrugas sobre
el cutis de toda
mujer que usa el

Jabón Heno de Pravia

Es jabón puro,
muy espumoso,
de intenso y ex-
quisito perfume.
Estimula la cohe-
sion de los teji-
dos, dando a la
piel tersura, sua-
vidad y fragancia.



Perfumería Gal
MADRID

PASTILLA, 1,50
EN TODA ESPAÑA

LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA

Madrid, Arenal, 1, pral.

Fundador: D. MANUEL M.^a DE SANTA ANA

Apartado núm. 12.016

Año LXXVII

Suplemento: Primer trimestre de 1924

Gratuito

SERVICIOS DE TURISMO Y VIAJES

FERIA DE MUESTRAS

DE

LYON

LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA, siempre atenta a los intereses del comercio español, aprovechando la próxima FERIA DE MUESTRAS DE LYON, que se celebrará del 3 al 16 de marzo próximo, organiza, de acuerdo con la Delegación de Madrid de la FERIA DE LYON, un viaje colectivo, en las más ventajosas condiciones, a fin de que los dueños y encargados de compras de los más importantes almacenes y comercios de España puedan concurrir a la famosa FERIA, que es, indiscutiblemente, EL GRAN MERCADO INTERNACIONAL EUROPEO.

También hemos previsto combinaciones especiales para los comerciantes que prefieran viajar aisladamente, organizándoles viajes a «forfait».

Los que, después de haber visitado la FERIA DE LYON, quisieran dirigirse a la capital de Francia, podrán aprovechar nuestras combinaciones, sumamente interesantes para cuantos todos los años, en esta época, acuden a París, a fin de admirar las últimas creaciones de los modistos parisienses.

La FERIA DE LYON se celebra patrocinada por los excelentísimos señores Presidente de la República Francesa y el ministro del Comercio y de la Industria, y durante la

misma, las Casas expositoras venden con importantes descuentos, que oscilan entre el 10 y el 20 por 100.

Los compradores españoles, acudiendo a la FERIA DE LYON, no sólo podrán examinar las últimas novedades de las más importantes fábricas del Mundo, pues dicha manifestación tiene carácter internacional, sino que podrán hacer los pedidos a precios muchísimo más ventajosos que por mediación de los representantes y viajantes de las mismas Casas.

La importancia de la FERIA DE LYON queda demostrada con los siguientes datos:

- ¡Más de treinta naciones representadas!
- ¡Medio millón de visitantes!
- ¡Ciento ochenta mil compradores!
- ¡Cuatro mil toneladas de muestras!
- ¡Tres mil Casas expositoras!

El Palacio de la FERIA dispone de doce inmensos cuerpos de edificio, cuya proporción alcanzará a un kilómetro de largo.

El Ayuntamiento de LYON y el Comité de la FERIA organizan grandes fiestas en honor de los comerciantes españoles.

Quien se preocupe de fomentar sus negocios, debe concurrir a la más importante manifestación industrial que se celebra en Europa.

¡Del 3 al 16 de marzo!

Las siguientes combinaciones de viajes están organizadas por los Servicios de Turismo y Viajes de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA, bajo los auspicios de la Delegación de Madrid de la FERIA DE MUESTRAS

de LYON (Office Commercial Français en Espagne, calle del Príncipe, número 18, entresuelo derecha), donde, todos los días laborales, de cuatro a siete, informarán en la Secretaría de la FERIA de todo cuanto se relacione con su admirable organización.

Para informes y demás detalles sobre los viajes, dirigirse a LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA, Servicios de Turismo y Viajes, Arenal, 1, principal, de nueve a una y de tres a seis.



HEMEROTECA MUNICIPAL
MADRID

Excursión acompañada

ITINERARIO

MADRID, ZARAGOZA, BARCELONA, CERBERE, CETTE, LYON, BRDEAUX, IRUN, MADRID, y facultativamente PARIS

PROGRAMA

1.º de marzo. — Salida de Madrid por el rápido de la mañana. Almuerzo y cena en coche-restaurant. Llegada a Barcelona para dormir.

2 de marzo. — Por la mañana, salida de Barcelona para LYON. Almuerzo en coche-restaurant. Cambio de tren en la frontera. (Cerbère.) Reunión con los demás excursionistas que empiecen desde este punto. Aduana. Visa de los pasaportes. Salida a las 14. Cena en coche-restaurant, y llegada a LYON para dormir.

3, 4, 5 y 6 de marzo. — Estancia en LYON. Visita de la FERIA DE MUESTRAS, y asistencia a las fiestas organizadas en honor de los visitantes españoles (el programa será

entregado a cada adherido a la llegada a Lyon).

7 de marzo. — Salida de Lyon por el rápido de la mañana para Burdeos. Almuerzo y cena en coche-restaurant. Noche en Burdeos.

8 de marzo. — Por la mañana, salida de Burdeos para España. Almuerzo en la fonda de Irún. Despedida de los turistas que terminen en este punto.—Por la tarde, salida para Madrid. Cena en el tren.

9 de marzo. — Llegada a Madrid a las siete de la mañana.

PRECIO

Desde Madrid hasta Madrid,
595 pesetas.

Desde Cerbere hasta Irún,
440 pesetas.

Comprendiendo:

- 1.º Transporte en 1.º clase.
- 2.º Suplemento de butacas.
- 3.º Comidas en coche-restaurant o fondas.
- 4.º Gastos de transporte desde las estaciones a los hoteles y viceversa.
- 5.º Gastos de hoteles: habitaciones reservadas, desayuno, almuerzo, cena, tasas y propinas al personal.
- 6.º Cuidados de un representante nuestro, que acompañará a los turistas y que pondrá su buena voluntad y experiencia a su disposición.

Advertencia.—Los gastos personales, como vino, licores, café, té, aguas minerales, cervezas, quedan por cuenta de los turistas.

Regreso facultativo por París.

Los excursionistas podrán optar, antes de la salida de la excursión, para esta combinación.

En este caso remitiremos a los viajeros un billete de ferrocarril, permitiendo ir independientemente desde Lyon a París y regresar a España por Burdeos o Irún.

Suplemento, 100 pesetas.

Muy interesante — Los billetes permiten la parada en cualquier punto del itinerario; los excursionistas pueden, por ejemplo:

- 1.º Salir de Madrid con anticipación y reunirse a la excursión en Barcelona.
- 2.º Quedarse más tiempo en Lyon.
- 3.º Quedarse en Burdeos o cualquier otro punto.

En estos casos rebajaremos los servicios, comidas, etc., no utilizados.

Para informes, programas, adhesiones, dirigirse a los Servicios de Turismo y Viajes de LA CORRESPONDENCIA DE ESPAÑA, Arenal, 1, principal, Madrid.

EL PLAZO de adhesiones termina el 25 de febrero.

Nuestros viajes a "forfait"

Además de la excursión acompañada, arriba detallada, organizaremos viajes particulares, llamados «a forfait», para los comerciantes que prefieren viajar aisladamente, salir y volver en las fechas de su agrado.

¿Qué es un viaje a «forfait»?

Es un viaje cuyo presupuesto fijado de antemano, encierra todos los gastos de transporte, hospedaje, visitas, excursiones, guías, etc.

Las ventajas de un viaje a «forfait» son, entre otras, tener un programa bien estudiado, y saber antes de la salida lo que cuesta su realización, evitándose así sorpresas desagradables y gastos inútiles.

Antes de la partida, entregamos nosotros los billetes de ferrocarriles, barcos, etc.; los cupones para los hoteles, servicios de coches y guías, un programa horario con todas las indicaciones necesarias para que el viaje sea hecho en las mejores condiciones.

Dicho programa detalla:

- 1.º Las horas de salida y de llegada.
- 2.º Los sitios y horas donde se debe cambiar de tren, donde hay aduanas, donde se debe comer, ya en fondas, ya en vagones-restaurantes.
- 3.º Los nombres y direcciones de los hoteles donde han sido reservadas las habitaciones y encargadas las comidas, y cuyos coches aguardan en las estaciones la llegada de nuestros viajeros.
- 4.º Las horas en las cuales los guías de cada localidad se presentan a nuestros clientes, con coches

o automóviles para enseñarles lo más notable y acompañarles en sus excursiones.

5.º Enumeración de todas las curiosidades dignas de ser visitadas y admiradas.

Los precios son calculados con arreglo a la categoría de los hoteles escogidos. Si en el curso del viaje algunos servicios no son utilizados, nosotros reembolsamos, al regreso del viaje, del importe de éstos, según comprobante. Las personas deseadas de recibir un proyecto de viaje a «forfait» deben indicarnos:

- A. Los puntos que desean visitar?
- B. La clase del billete?
- C. Número de personas?
- D. Fecha aproximada de salida?
- E. Duración aproximada?
- F. Clase de hoteles: Lujo, primera o segunda clase.
- G. Si necesitan guías intérpretes para visitar las poblaciones del itinerario.

Recibirán gratuitamente y sin compromiso ninguno, un proyecto completo y detallado, y el precio exacto, merced al cual podemos nosotros encargarnos de la organización del viaje.

NUESTROS VIAJES A «FORFAIT»

MUCHAS VECES IMITADOS
PERO NUNCA IGUALADOS

realizan el ideal de los viajes, pues son hechos con el máximo de «comfort» y el mínimo de gastos.

Los Servicios de Turismo y Viajes de "La Correspondencia de España", Arenal, 1, Madrid,

organizan excursiones a Francia, Italia, Suiza, Bélgica, Holanda, Inglaterra, etc., etc., y basta enviarles sus señas para recibir gratuitamente todos los programas que se publican.